



K513/215

Pest, dec. 16. 1855.

Tisztelt tanár Ur!

Miután legujabbi irodalmi vállalatunkat — a „Vasárnapi Könyvtár” — a közönség rendkívüli részvételére valódi népies vállalatává tette; mindinkább oda kell törekednünk, hogy annak becsét érdekes és tanulságos de egyszerre mind népies munkák körletével, a lehető leg emeljük.

Egy munkák sorába tartozónak hiszük Jókai-nak a című remek történelmi elbeszélését: „János Goldmannsdorff. — fiúr annuetsigra und wassersaft Gassigst, für gütig Laufssulan und wassstau” d. h. „Lauflübe.”

E könyv magyar viszonyainkra alkalmazva s ügyesen át dolgozva, kétséggel fölötte hasznos, mulattatva oktató olvasmányt nyújtandana a magyar népnek is.

Ohajtánók, hogy ezen könyvnek át dolgozását oly férfi vállalná el, kit mint első rangú írói tekintélyt az öfves magyar nép ismer, kedvel s tisztel, kinek nevével minden igaz magyar méltán büszkélkedik — vagy is nyíltan kimondja: ohajtánók, hogy ez át dolgozást kedved sziveskednék el, vállalni.



Bátorkodunk ez okból a fentírtott könyvet meg-  
tekintés végett ide mellékelni.

Azon esetre, ha az tetőre'sei — min alig kétel-  
kedünk — megnyeri, egyúttal mind hajlandók vagyunk  
reményleni, hogy hazafini e részbeni kérésünket, melyet  
önkör a magyar nép érdekében intézni szerencsénk van, tö-  
lünk megtagadni nem fogja.

Beszér nyilatkozatának elibe néve, teljes köszö-  
selettel maradtunk

aláíratos szolgái  
Heckenast Gustav  
Hajnik Károly